Name of Member: <u>LEUNG Fu-wah</u>

Registrable Interest			
Directo	rships		
1. Doy	you have any remunerated director	rships in any public or private co	ompany?
			ompuny.
1 123 /	NO (Please delete as appropriate	9)	;
If so,	please list below.		
NIL			
-			
		A CONTRACTOR OF THE CONTRACTOR	
Notes: (a)	"Remunerated directorships" inclubenefit is payable.	ude all directorships for which a fee, l	honorarium, allowance or other material
(b)	the total value of such interests ex general expenses allowance which	acceds 5% of the annual salary* of a language of a language of a language of the covers expenses incurred by a Mem	e source in the course of one year where Member of the Council (* excluding the ber in his work); or (ii) one-off material the term "material benefit" in categories
(c)	Remunerated directorships of both	n local and overseas companies are reg	gistrable.
(d)	Remunerated directorships through the beginning of each legislative session	ugh corporate directors are also gh corporate directors need only be on.	registrable. However, particulars of e updated on an annual basis, at the
(e)		ector of a company, all subsidiary or emunerated or not, should also be regin	associated directorships which you hold stered.
(f)	You should give the name of the case.	company, briefly stating the nature	of the business of the company in each
本文件登記事	井只為譯本, 事項以原文為準。	Signature:	Signed

This is a translated version only; please refer to the original version for an authentic record of registered items.

Signature:	Signed	
Date:	23-9-2000	

			Registrable Interest	
Re	muner	ated Employment, Offices,	etc.	
2.	Are you from m	a receiving any remuneration fro embership of the Legislative Cou	om any employment, office, tracuncil)?	le, profession or vocation (apart
	YES/N	θ		
	_	ease list the name of the employa a firm is named, please briefly inc	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
_	Trade U	Jnion Officer - Vice-Chairman o	f the Hong Kong Federation of	Trade Unions.
_				
-				
-				
-				
_				
_				
•				
Notes	s: (a)	An employment, office, trade or posterial benefit is payable.	rofession is "remunerated" where a	salary, honorarium, allowance or other
	(b)	Please refer to note (b) of Category	1 for the definition of "material benef	ũt".
	(c)	"Remunerated offices" should inclu	de all "remunerated" public offices.	
	(d)	Members who have paid posts as or register: for example, "management	consultants or advisers should indicate toonsultant", "legal adviser", etc.	te the nature of the consultancy in the
_				
圣	全記事 了	只為譯本, 頁以原文為準。	Signature:	Signed
		anslated version only; er to the original version	 Date:	23-9-2000

for an authentic record of registered items.

			Registrable Interest
Cli	ient	S	
3.	serv	es any o vices wh uncil?	f the paid employment registered in categories 1 or 2 above entail the provision to clients of nich arise out of or relate in any manner to your position as a Member of the Legislative
	YE	S/NO	
	If so	o, please	e list out such employment and state in each case the nature of the client's business.
_	NIL	<i>_</i>	
_			
_			
-			
_			
_	17/100		
Note	es:	(a)	Please provide the name(s) of client(s). Services in this context include those rendered by you personally or those, to your knowledge, rendered by an organization of which you are a partner, director, employee or office holder. Some examples of registrable interests under this category are given in the Guidelines on Registration of Interests for the purpose of illustration.
		(b)	Under this category of registrable interests, a Member's obligation is to register those interests within his knowledge. It would not be necessary for the Member to find out the names of all the clients in respect of whom remunerated services were rendered by the Member's organization.
	÷~	· 🗆 🛨 ઋ	₽ -
44,	人什	:只為證	革华、

Signature:

Date:

Signed

23-9-2000

May 2000

登記事項以原文為準。

This is a translated version only; please refer to the original version

for an authentic record of registered items.

	Registrable Interest
Electi	ion donations/Financial Sponsorships
4(1) I	Did you receive any election donation (see note (a) below) towards your being elected to the membership of the Legislative Council?
2	YES /NO
	If so, please give details of the sponsor(s) and the amount involved in each case (see note (b) below).
NI	L .
(Have you or your spouse received any payment, or any material benefit or advantage (see Notes (c)-(f) below) from any person or organization which in any way relates to your membership of the Legislative Council?
בַ	YES/NO
I	If so, please give details.
NI	L

Notes:

(a)

- "Election donation" has the same meaning as in the Elections (Corrupt and Illegal Conduct) Ordinance (Cap. 554). Under the Ordinance, "election donation" means any of the following donations
 - (i) any money given to or in respect of the candidate or candidates for the purpose of meeting, or contributing towards meeting, the election expenses of the candidate or candidates;
 - (ii) any goods given to or in respect of the candidate or candidates for the purpose of promoting the election of the candidate or candidates or of prejudicing the election of another candidate or other candidates, and includes any goods given incidental to the provision of voluntary service;
 - (iii) any service provided to or in respect of the candidate or candidates for the purpose of promoting the election of the candidate or candidates or of prejudicing the election of another candidate or other candidates, but does not include voluntary service.
- (b) For the purpose of stating the details of sponsor(s) and election donation involved, a Member may attach a copy of the election return relating to election donations which he is required to lodge with the Election Committee under s.37(1)(b) of the Elections (Corrupt and Illegal Conduct) Ordinance (Cap. 554). However, copies of receipts are not required.
- (c) A Member is expected to make the necessary enquiries of his spouse in order to make a full and timely return on the registration of interests relating to financial sponsorships.
- (d) Please refer to note (b) of Category 1 for the definition of "material benefit".
- (e) You should include any material benefit or advantage received *gratis* or at a price below that generally available to members of the public.

(f) Whore a componer is a	mad ac chance	places indicate being	San Alexander and Charles
(f) Where a company is m	uncu as sponsor,	please mulcale one	ly the nature of its business.

本文件只為譯本,
登記事項以原文為準。
This is a translated version only;
please refer to the original version
for an authentic record of registered items

Signature:	Signed	
Date:	23-9-2000	

Registrable Interest

Overseas Visits

5. Have you or your spouse made any overseas visits relating to or in any way arising out of your membership of the Legislative Council where the cost of the visit was not wholly borne by yourself or by public funds of Hong Kong?

YES/NO

If so, please provide the following details:

Dates of Visit & Countries Visited	Purpose of Visit & Name(s) of Sponsor(s)	Nature of Interest Received
NIL	NIL	NIL

Notes:

- (a) A Member is expected to make the necessary enquiries of his spouse in order to make a return on the registration of interests relating to overseas visits.
- (b) Under "Nature of Interest Received" please specify whether the interest relates to the provision of passage, accommodation, and/or subsistence allowance.
- (c) "Overseas visits" is interpreted to include all visits outside Hong Kong.
- (d) An interest under this category should be registered within fourteen days of the conclusion of the visit.

本文件只為譯本、 登記事項以原文為準。 This is a translated version only; please refer to the original version for an authentic record of registered items.

Signature: Signed

Date: 23-9-2000

Registrable Interest

Payments, benefits and advantages received from any Government or organization of a place outside Hong Kong or from any person who does not qualify as a "Hong Kong permanent resident"

6 (1) Have you or your spouse received any payments, or material benefits or advantages from or on behalf of any Government or organization of a place outside Hong Kong, which in any way relates to your membership of the Legislative Council?

YES/NO

	, I	<i>6</i> · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
NIL		

6 (2) Have you or your spouse received any payments, or material benefits or advantages from or on behalf of any person who does not qualify as a "Hong Kong permanent resident" under the Basic Law, which in any way relates to your membership of the Legislative Council?

YES/NO

If so, please give details.

If so, please give details

NIL

Notes:

- (a) A Member is expected to make the necessary enquiries of his spouse in order to make a return on the registration of interests under this category.
- (b) Overseas hospitality and travel facilities should be entered under category 5.
- (c) The definition of "Hong Kong permanent resident" is given in the Guidelines on Registration of Interests.
- (d) Payments or material benefits include such benefits received by a company in which a Member has a controlling interest, or the largest shareholding, as well as payments or material benefits received by the Member personally.
- (e) Please refer to note (b) of Category 1 for the definition of "material benefit".

本文件只為譯本, 登記事項以原文為準。 This is a translated version only; please refer to the original version for an authentic record of registered items.

Signature:	Signed
Date:	23-9-2000

	Registrable Interest
La	and Property
7.	Do you have any land or property in Hong Kong or elsewhere?
	YES/NO
	If so, please list the location of the property e.g. "A property on Hong Kong Island" or "Properties in Hong Kong, Canada and the United Kingdom".
	A property in Zhuhai City, Guangdong Province of China.
-	
-	
-	
-	
-	

Notes:

- 1. The requirement is to register the general nature of the land or property owned by a Member. Details such as addresses are not required.
- 2. The only or principal residence in Hong Kong which a Member owns and ordinarily lives in need not be registered unless he also derives income from it.
- 3. Land or property are registrable where a Member has a right over its disposition or has any pecuniary interest deriving from it. Registrable interest includes land or property owned by the Member in his own name, or held indirectly such as through a company or through another person. In the case of holding through a company, the interest is registrable where the Member has control of the company or has more than 50% shareholding in it. In the case of holding through another person, the interest is registrable where the Member may dispose of the land or property through that person or derive any pecuniary interest from that land or property. Land or property held by a Member as trustee and in which the Member has no autonomous right of disposition (e.g. a nominee, trustee or custodian) need not be registered.

本文件只為譯本、 登記事項以原文為準。 This is a translated version only; please refer to the original version for an authentic record of registered items.

Signature:	Signed
Date:	23-9-2000

Shareholdings 8. Do you have (either yourself or with or on behalf of your spouse or dependent children) interests in shareholdings in any public or private company which have a nominal value greater than 1 per cent of the issued share capital of the company? YES/NO If so, please list each company, indicating in each case the nature of its business. NIL

Notes:

- (a) There is no need to register the size, or value of the shareholdings.
- (b) "Shareholdings" is defined as personal shareholdings and do not include shareholdings held by a Member in the capacity of a nominee shareholder.
- (c) It is the obligation of a Member to register interests under this category within his knowledge.
- (d) Shareholdings held by a Member's spouse are not registrable unless such holdings are within the knowledge of the Member, and are held by the Member "with or on behalf of" his spouse. This guideline is equally applicable to shareholdings in respect of a Member's infant children.

本文件只為譯本, 登記事項以原文為準。 This is a translated version only; please refer to the original version for an authentic record of registered items.

Signature:	Signed	
Date:	23-9-2000	

!	Registrable Interest		
M	iscellaneous	(see revised page)	
9.	If, bearing in mind the definition of purpose set out in the Guidelines on have any relevant interests which you consider should be disclosed but eight categories set out above, please provide the details.	Registration of Interests, you which do not fall within the	
	Allowance of \$745 for each general meeting of the Labour Advisory Boa	rd.	
	Around three to four meetings each year.		
-			
-			
-			
	Signature :	Signed	
	Name:	LEUNG Fu-wah	
	Date :	23-9-2000	

本文件只為譯本、 登記事項以原文為準。 This is a translated version only; please refer to the original version for an authentic record of registered items. Registrable Interest

(Revised)

Miscellaneous			
9.	If, bearing in mind the definition of purpose set out in the Guidelines on Registration of Interests, you have any relevant interests which you consider should be disclosed but which do not fall within the eight categories set out above, please provide the details.		
	Allowance of \$745 for each meeting of the Labour Advisory Board.		
•	Around three to four meetings each year.		
•			
-			
-			
_			

Signature:

Signed

Name:

LEUNG Fu-wah

Date:

23-9-2000

本文件只為譯本, 登記事項以原文為準。 This is a translated version only; please refer to the original version for an authentic record of registered items.